

Bokia

HÄSSLEHOLMS BOKHANDEL

Första Avenyen 12 · Box 163 · 281 22 Hässleholm

Telefon 0451-801 50

**DET ENKLA SÄTTET
ATT FÅ FRAM EN TRYCKSAK
SNABBT OCH BILLIGT**

RING 0451-142 00



Skane Öförför trycker med en ekologiskt sikt.

Dina med i konkurrensen
på Skane Öförför!

Skane Öförför har de tekniska
och personella resurser som behövs
för att släcka alla typer av tryckningsbehov.
I snitt är vi den billigaste
tryckaren i området. Vi har
en stor förtur och goda förhållanden.

Skane Öförför, Box 113, 281 22 Hässleholm, Telefon 0451-142 00, Telefax 0451-111 21

NR 2 NOVEMBER 1991
ÅRGÅNG 49

Snapphanen

TIDSKRIFT FÖR SKÅNSKA TRÄNGBATALJONEN OCH DESS KAMRATFÖRENING



Snapphanen

Adress
T-4 Kamratförening,
P 2
281 82 HÄSSELEHOLM
Telefon 0451-870 00

Redaktör,
ansvarig utgivare
och annonschef: **Overstelöjtnant Arne Peterson**
Kassor: **Löjtnant Allan Nordström**

TIDSKRIFT FÖR SKÅNSKA TRÅNGBATALJONEN
OCH DESS KAMRATFÖRENING

Annonspriis: 1/1 sida 600,-, 1/2 sida 400,-
1/3 sida 300,-, 1/4 sida 200,-, 1/8 sida
100,-. Medlemsavgiften i Kamratföreningen
är 50,-, ständigt medlemskap 500,- som
kan insättas på föreningens postgiro-
konto: 765 71-9

**Byt aldrig
bil
utan att
kolla
hos oss!**



Bilcentrum
VAG AUDI VW iR SCANIA
Kristianstad · Hässleholm · Höör

MILITÄRER – HÄSSELEHOLMARE
GÖR ETT BESÖK PÅ

Montenegros Pizza
vid BP-macken

VANKIVAVAGEN 38
(invid "gamla T4")

Njut av en välsmakande pizza eller kötträddar
i lokalen eller ta med hem.

Vin- och örlättigheter

ÖPPET

MÅNDAG–FREDAG 16.00–23.00
LÖRDAG–SÖNDAG 15.00–23.00

Biljardhallen öppen samma tider

Välkomna!

Telefon 0451-853 90

Paulssons Cykelaffär

Finjagatan 8

REKOMMENDERAS

Utför alla slag av reparationer på cyklar,
mopeder och gräsklippare

CYKELFÖRSÄLJNING

Telefon 0451-114 71

*Omslagsbilden
T 4 yrkesofficerskår
juni 1991.*



Oversten Bengt Yman har från
1991-07-01 utnämnts som chef för
underrättelse- och säkerhetsavdel-
ningen vid Södra militärområdes-
stabben i Kristianstad.

Vi tackar översten Bengt Yman
för de år han varit chef för T 4 och
Kamratföreningens ordförande.

Vi önskar honom lycka till i hans
nya befattning.

Kungl. Skånska trängregementet
Tjänstemeddelande 215
1991-06-30

Dagorder 1991-06-30

1991-07-01 upphör Skånska träng-
regementet som myndighet och in-
går som Skånska trängbataljonen,
T 4, i Skånska dragonregementet,
P 2.

I den nya organisationsformen
finns goda förutsättningar för att
T 4 även i framtiden skall utgöra ba-
sen för utbildning i underhållstjänst
i Södra militärområdet. Förutsätt-
ningar finns dessutom för ett nära
sammanhang mellan den fredstida
verksamheten och uppgifterna i krig
i enlighet med Överbefälhavarens
"Verksamhetsidé 90".

Larbetet med att hävda behovet
av T 4 även i framtiden och med att
finna en bra organisation inom ramen
för P 2 har T 4 personal gjort
utomordentliga insatser. Personalen
har med bibehållen kvalitet i utbild-
ningsarbetet samt med lugh och ut-
omordentlig anda utgjort grundför-
utsättningen för detta arbete ge-
nomförande.

Jag tackar all personal för den tid
jag haft förmånen att vara chef för
Skånska trängregementet, för allas
fina insatser och för det kamratskap
som visats. Lycka till i framtiden!

*Bengt Yman
Regementschef*

Chefen för T 4, översten Bengt Ymans tal vid ceremonien 1991-06-20



Fru Landshövding, Herr General Mina Damer och Herrar!

Den 1. juli upphör Skånska trängregementet i nuvarande organisationsform. Verksamheten kommer att bedrivas vidare under namnet Skånska trängbataljonen. Denna kommer att ingå i myndigheten Skånska dragonregementet.

Jag hälsar alla våra gäster med landshövdingen Anita Bräkenhielm och militärbefälhavaren generalmajoren Gustav Welin med maka i spetsen välkomna – inte till en nedläggningsseremoni – utan till en enkel, positiv manifestation av att vi genomför en av riksdagen beslutad omorganisation och ett samgående med P 2.

Vi vill härigenom visa att vi, trots en i grunden önskad och ganska onödig förändring, har tillförsikt och optimism inför framtiden, även nu när det blåser snält omkring vårt förvar.

Välkomna alla ni som är intressenter i det nuvarande och det kommande T 4: Representanter för det civila samhället, inspektörerna för pansartrupperna och tränggrupperna. Representanter för frivilligorganisationerna och kamratföreningen våra samverkanspartners och kunder i den militära krigs- och fredsorganisationen. Chefen för vårt danska broderregemente, Själlandske Trænregiment oberst John Fræmos och hans medarbetare med makor

och sist men inte minst deltagarna i ceremonien, de anställda vid P 2 och T 4 som skall dra lasset vidare och ytterligare fördjupa den fina samordning och samverkan som utmärker Hässelholms garnison.

Den 1. oktober 1988 offentliggjordes den utredning, försvarsutskräckningen 88, som föreslog nedläggning av T 4. Det blev startskottet för ett intensivt arbete för att påvisa behovet av en bra underhållstjänst i arméns krigsorganisation och de särskilda krav som ställs i ett operativt kraftsamlingsområde som det där T 4 verkar.

Den analys och den diskussion som sedan földe var nytta – flera grundläggande förhållanden kunde



T 4 fana under frammarsch.

då läggas fast: alla brigadchefer med sina militärbefälhavare bakom sig konstaterade att brigaderna måste ha en betydande egen förmåga i uthållighet. Samrändade underhållsbataljoner av hög kvalitet var alltså även fortsättningsvis nödvändiga. Man fann också att understödet bakom brigaderna behövde moderniseras – fördelningsunderhållsbataljoner skulle nu införas som ersättning för delar av den gamla etapporganisationen. Återstoden av etapporganisationen skulle i ökad utsträckning samordnas med militärörnadens bakre underhållsorganisation. En samordnad ledning skulle åstadkommas av den organisationen liksom en ökad likhet mellan upp-gifter i krig och i fred.

För T 4 del innebar analysen och dess slutsatser att överbefälhavaren och chefen för armén i april 1989 tog tillbaka nedläggningsförslaget och istället förordade en i förhållande till idag mer långtgående samordning i Hässelholm där T 4 som bataljon skulle ingå i P 2 före 1/7 1992. Denna lösning fastställdes av riksdagen i december 1989. Riksdagsbeslutet

har sedan fullföljts genom ett intensivt gemensamt arbete i och mellan de båda myndigheterna. Arbetet har genomförts i ett gott samarbetsklimat och givit ett resultat om vilket vi T 4 kan säga: mom ramen för den av riksdagen givna inriktningen – att upphöra som självständigt regemente – har i den framtagna organisationen goda förutsättningar att lösa T 4 krigs- och fredsuppgifter i framtiden. Att vi finner resultatet gott visas att vi själva tagit initiativet till att verkställa beslutet ett år i förväg.

Vi har även – när nu försvaret verkar stå inför det verkliga ställdetet – ökat våra möjligheter att fortsätta att påvisa behovet av en kvalificerad underhållsutbildning i Hässelholm. Vi har snabbt gått i i en mer samordnad och strömlinjeformad organisation som torde vara svår att ifrågasätta även om också artilleriutbildning skulle tillkomma i garnisonen.

Jag tackar militärbefälhavaren för hans kloka styrning av och goda stöd för det genomförda arbetet. Jag tackar chefen P 2 och hans medarbetare för ett gott samarbete där

blindskären alltid har kunnat undvikas.

Allra mest vill jag dock tacka tacket till all personal vid T 4 som både varit med att driva ett både tungt och tidspresrat organisationsarbete och samtidigt orkat prestera ett utbildningsarbete som mer än väl motsvarat den standard som regementet är känt för. Allt detta har dessutom gjorts med gott humor och tillförsikt för framtiden och med bibehållande av vad vi kallar T 4-an-

dan. Regementets fana och marsch kommer tillsammans med många andra viktigare traditioner att leva vidare i den nya organisationen. När fana och marsch nu har huvudroller i denna ceremoni markerar detta övergången från en organisation till en annan inte att de blir museiföremål. Det blir i framtiden Skånska dragonregementets ansvar att föra T 4 traditioner vidare. Detta görs inom Skånska trängbataljonen.

Vi kommer nu att genomföra fannmarsch till tonerna av regementets marsch.

Nytt chefssporträtt

Efter ceremonien 1991-06-20 skedde mottagning i mäss Trängaren för omkring 100 personer.

I samband därmed skedde avtäckning av avgående regements-

chefen. Konstnären Harald Kraft deltog i ceremonien.

I ceremonien deltog också två tidigare regementschefer, till vänster översten av första graden Nils-Olof Lindner och till höger om militärbefälhavaren generalmajoren Gustaf Welin översten av första graden Göran Wetterlundh.



Regementets vapen, den Skånska gripen i svart på gul botten, kunglig krona och tio skadronsstandar, minnande om dragonerna (K 6) i Ystad.



Regementschefen, översten Jan Bergström.

Skånska trängare

Sommaren 1991 tog jag befälet över Skånska trängbataljonen efter ett års organisationsarbete. Vid samgångsceremonien hälsade vi Skånska dragoner våra kamrater välkomna in i Skånska dragonregementet. Jag själv fällde orden: "Jag inser mitt ansvar. Jag känner Ert stöd".

Vi skall fortsätta att lösa våra uppgifter för att skapa goda krigsförband, som skall stödja fördelningar, brigader, försvarsområdesförband. Utvecklingen går framåt i omväldens förband med en kvalitativ föryelse och med något minskande kvantitativ organisation. Vi har ett färskt exempel på uppträdande under ett krigsförlopp från Guldkriget. Analyserna av detta har under sommaren gjorts tillgängliga.

Vi skall fortlöpande följa utvecklingen och anpassa oss för att med styrka och beredskap vara respektinvändande och fredsbevarande.

Det är klokt att verka i nuet och för framtiden med stöd av erfarenheter från det förgångna. Snapphanens läsare vet betydelsen av detta. Skånska trängare har från olika förläggningsorter med olika förbandsnamn fullgjort sina uppgifter väl. Det är för oss arvtagare en utmaning lika väl som en skyldighet att förvalta traditionen av gott arbete, gott kamratskap, god sammanhållning.

I nuet är försvarets situation under grannlagas prövning. Fortsatt anpassning och omställning är att vänta. Det är då viktigt att vi får stöd av våra kamratföreningar, att vi får råd och idéer. I kamratföreningarnas verksamhet får sinnet vederkvickelse, minnet ett liv och regementet ett härligt stöd.

Lå oss nu ta tag i problemen. Vi är duktiga i Hässleholm att utbilda krigsförband för underhållsuppgifter, att utveckla idéer, att bibehålla och öka förbands stridsvärde, att samverka, att trots ekonomiska och andra resursbegränsningar se möjligheter och inte hindren. Vi löser uppgiften!

Jan Bergström



På post vid infarten. Stridsvagn m/38, byggd vid Landsverk i Landskrona.

Skånska dragonregementets organisation 1991/92

(Överstelöjtnant Bengt Ekström)

Som en följd av riksdagsbeslut 14. december 1989, att T 4 läggs ned och P 2 ges ansvar för underhållsutbildningen m m, tillfördes P 2 1. juli 1991 Skånska trängbataljonen. Detta innebär att i Hässleholms garnison ingår nu endast en myndighet, P 2.

Under de 18 månader som gått

mellan beslut och genomförande, har P 2 organisation omarbetats.

Många har deltagit i arbetet. Vi har engagerat två duktiga konsulter från Statskonsult, Gunnar Söderberg och Matts Olsson. Arbetet har kombinerats med förberedelser för införande av ett nytt datorstött led-

ningssystem, som anbefalts av ÖB (VI 90).

Som grund för organisationen finns en regeringsförordning om verksamheten inom försvarsmakten, benämnd "VEF". Den nu gällande finns införd i SFS 1991:723 (19. juni 1991).

För P 2 del står följande:

Benämning Lokalisering	Verksamhetsfält m m	Organisation	Särskilda bestämmelser
Skånska dragon- regementet (P 2) Hässleholm	Mobiliserings- och krigsplä- läggning. Uppsättande och vidmakthållande av krigsförband. Insats- och mobiliseringsbered- skap. Utbildning av anställd personal och frivillig personal. Grundutbildning av värmplichtiga. Repetitionsutbildning av krigs- förbanden. Stödproduktion.	Chef Stab Utbildningsenheter Enheter för planerings- och produktionssamordning. Driftenheter varav en personalenhet.	Chefen är brigadchef



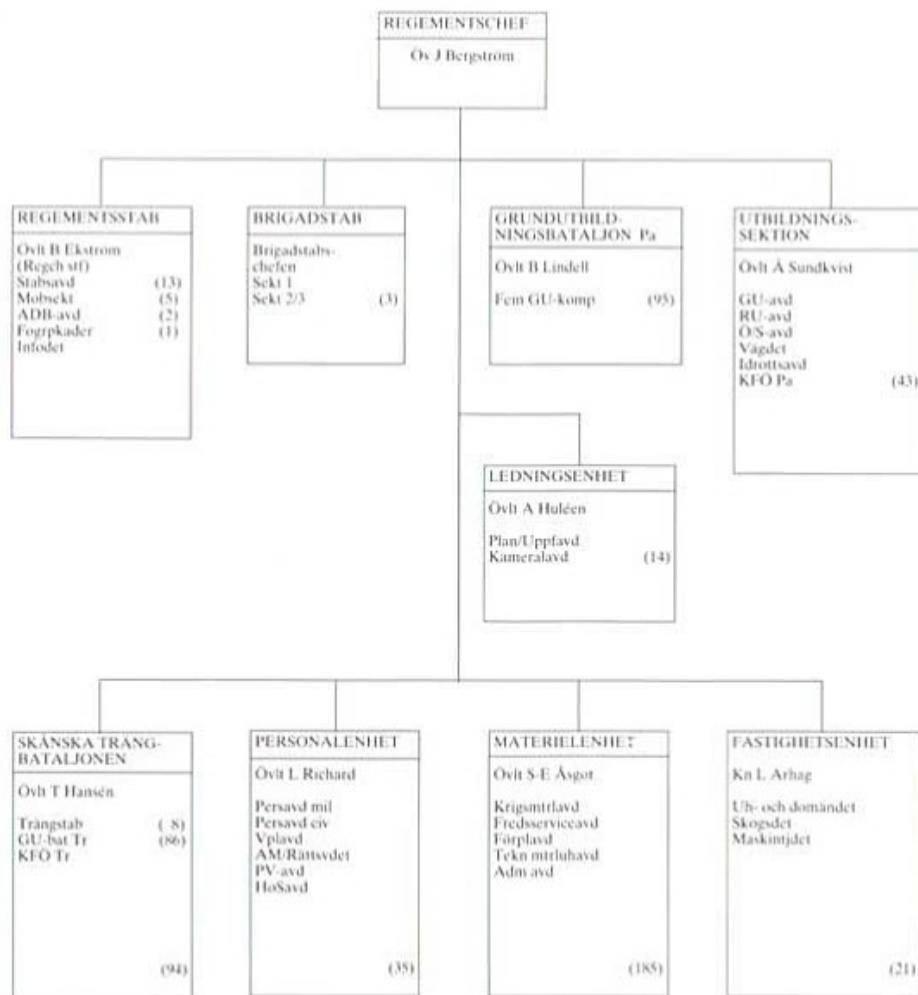
STADS
HOTELLET
Hässleholm

Stortorget
0451-89000

Brasserie: Mötesplatsen före/efter bion, promenaden etc.
Restaurang Hesse Wapen: För måltider och arrangemang i sober miljö.
Disco: Entré från Första Avenyen.

Välkommen till Hässleholms nöjeshotel: Dans * Disco * Underhållning

Mot denna bakgrund har P 2 från den 1. juli 1991 intagit denna organisation:



Några kommentarer:

Organisationen är som synes påtagligt platt, med nio chefer direkt under regementschefen. Organisationen är skapad så, att dubbeltarbete ej skall förekomma inom flera organisationsklotar. Således handläggs **alla** utbildningsåren vid utbildningssektionen, **alla** personalären vid personalenheten osv.

Primärproduktionen vid de båda grundutbildningsbataljonerna Panzer och Träng skall ges bästa möjligheten stöd av övriga ansvarsområden.

Som synes ingår nu Skånska trängbataljonen som ett **ansvarsområde inom P 2**.

Detaljorganisation och bemanning härav framgår av nedanstående:

Skånska trängbataljonen

Chef ovlt T Hansén
Ass M Smith (från 1991-10-01 Anni Rundberg)

Trängavdelning

Mj O Olson

Krigsplaneringsavdelning

Mj T Svanberg

Funktionsövningsavdelning

Mj B Bengtsson

Kn C Forss

Befolksutvecklingsavdelning

Mj L Arvell

Mj G Huszar

Trafiksäkerhetsavdelning

Kn L S Olsson

GU-bataljon Träng

Chef ovlt N-O Johansson
Stf chef mj G Thulin
Stf chef mj A Nilsson
Batadj lt R Andersson
C OK kn C-G Åberg
Vapenofficer kn J Magnusson
Bataljonsmotorbefäl lt K Ask
Trafiksäkerhetshandläggare bataljonschef lt N-B Jonsson

41. komp mj I Lovén

42. komp mj J Bengtsson

43. komp mj M Lindén

44. komp mj K-O Johansson

46. komp mj B Sjöstrand

Det är väl få, som har uppfattningen att denna organisation skall förblif statisk under lång tid. Det sannolikaste torde vara att primärproduktionen, nya centrala personalramar och andra inflytelsefaktorer relativt snart kommer att medföra förändringar.

Det viktiga just nu är, att vi har en organisation, som är accepterad, flexibel och förändringsbar, så att regementschefen kan ge ett gott beslutsunderlag och att primärproduktionen ges erforderliga personella resurser. Produktion av krigsförband är vår viktigaste uppgift, det måste ihågkommen. Primärproduktionen, utbildningsarbetet sköts av 181 anställda yrkesofficerare.

Stödproduktionen, mobiliseringsplanering, övrig planering, skötsel av fastigheter, materiel, kök, personaladministration, sjukvård, krigsplanläggning, drift av RAVLUNDA, ADB-planering, idrott, vägar m m sköts av 331 anställda militärer och civila.

Summa 612 anställda vid P 2 och cirka 100 anställda vid Miloverkstaden i Hässelholms garnison.

Garnisonen är en av Hässelholms största arbetsgivare!

HÄSSLEHOLMS NYA SOLDATHEM

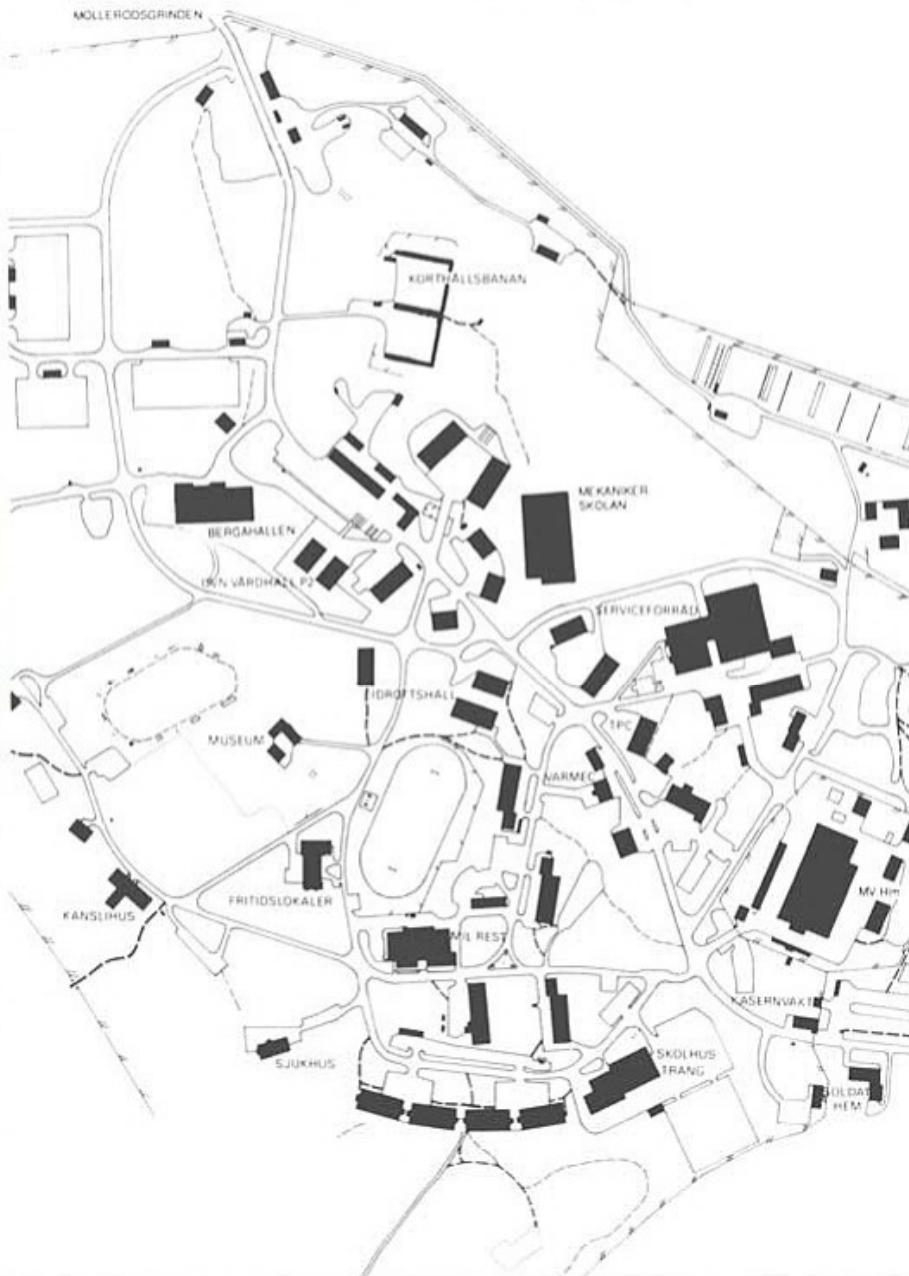
Ditt Andra Hem

Servering och kioskvaror,
samlings- och sammanträdeslokaler,
Andakt – Studier – Musik – Biljard
m m.

Kom, Trivs
och känn Dig hemma

Telefon 0451-109 01

P 2 Kasernområde



Bemärkelsedagar 1992

Följande Kamratföreningsmedlemmar (fr om 70 års ålder och uppåt) har bemärkelsedagar under år 1992.

Ove Andersson, Hässleholm	90 år	02-04
Sven Nissmo, Axvall	70 år	02-15
Tyke Svennemark, Stockholm	80 år	02-18
Wilhelm Brock, Lund	90 år	02-21
Anders Arnell, Kungsängen	80 år	02-29
Gunmar Rittinge, Helsingborg	80 år	03-08
John Erik Starek, Hässleholm	70 år	03-19
Thorsten Petersson, Hässleholm	80 år	03-23
Alvar Andersson, Helsingborg	75 år	04-08
Berndt Elander, Stockholm	80 år	05-09
Sven Pålsson, Hässleholm	70 år	05-16
Karl E Johansson, Rönninge	80 år	05-23
Stig Höögren, Malmö	70 år	05-29
Knut Olofsson, Helsingborg	85 år	06-04
Eric Nilsson, Bara	80 år	06-06
Malte Skoog, Hässleholm	70 år	06-12
Bengt Rättzen, Kristianstad	70 år	06-17
Ake Andersson, Malmö	75 år	07-11
Tage Rangrost, Hässleholm	75 år	08-15
Kjell Lundström, Skövde	75 år	08-20
Ragnar Werner, Lidingö	75 år	10-01
Folke Persson, Odikra	80 år	10-10
Hugo Olsson, Sösdala	85 år	11-06
Per O Holmqvist, Malmö	70 år	11-08
Sven Bengtsson, Almhult	70 år	11-11
Tage Häkansson, Hässleholm	70 år	11-19
Nils K H Posse, Lidingö	75 år	11-30
Nils-Olof Lindner, Blentarp	70 år	12-09



Meddelande

Med detta nummer av Snapphanen
medföljer inbetalningskort för årsavgiften (50:-) 1992.

Beloppet insätts på kamratföreningens postgirokonto
765 71-9, före 1991-12-31.

V g uppge personnummer och ev adressförändring – tack!

Bidrag till tidningsfonden

1991-01-01 – 06-30. Redovisning i den ordning medlen inflytt

Bertil Osberg	Hässleholm	Egon Henningsson	Glimåkra
Werner Nilsson	Hässleholm	Allan Nilsson	Hässleholm
Krister Johnsson	Göteborg	Henning Larsson	Malmö
Ulf Person	Malmö	Inge Jönsson	Osby
Leif Bergvall	Fagerhult	Christer Malm	Kivik
Sune Hyldén	Karlshamn	Rolf Malmby	Täby
Tryggve Ahlgren	Halmstad	Sven Vannerberg	Hässleholm
Einar Höter-Harksen	Göteborg	Rolf Löfberg	Karlshamn
Lars Andersson	Söderälje	Bertil Schmidt	Alingsås
Bertil Hallberg	Malmö	Per Inglof	Lund
Göte Tell	Hässleholm		
Bure Kinnman	Tyringe		
Erling Sax	Hässleholm		
Sten-Sture Larsson	Upplands Väsby		
Bengt Yman	Hässleholm		
Monica Smith	Hässleholm		
Nils-Olof Johansson	Hässleholm		
Sven Sjöström	Hässleholm		
Rolf Everdsson	Hässleholm		
Gunnar Segerholm	Hässleholm		
		Summa kronor	1 040:-
		Styrelsens tack för bidraget	
		Allan Nordström	
		Kassör	

**ETT GOTT RÅD
OM NI GÅR I BILTANKAR**

Titta in till

FRIBROCKS
MOTOR AB



Eslöv 0413 – 139 60



AUKTORISERAD ATERFÖRSÄLJARE FÖR



PERSONALIA

(Assistant Monica Smith)

Avsked och entlediganden

Kaptenen S A Wahlberg och löjtnanten C Brendheden avgång såsom yrkesofficer från 1991-04-01.

Kaptenen B H Ostlund entledigad såsom yrkesofficer från 1991-05-01. Inträde i T 4 reserv.

Instruktionssköte C Westfahl entledigad från 1991-05-10. Egen begär.

Löjtnanten K J I Brorsson entledigad såsom yrkesofficer från 1991-07-01.

Löjtnanten B Nilsson entledigad såsom yrkesofficer från 1991-09-01. Egen begär.

Placering

Överstelöjtnant B Björkstrand förordnad vid MFS från 1991-07-01 tv, dock längst t o m 1995-06-30.

Löjtnanten K J Ekeberg utnämnd officer vid KS från 1991-06-01.

Fänriken P Vilhelmsson transport till Lv 4 från 1991-06-01.

Kaptenen K Fröjdli förlängt förordnande vid MB S t v dock längst intill 1993-04-01.

Översten B I Yman förordnad vid MB S t v dock längst intill 1993-06-30.

Översten N L G Smith förordnad vid MB V t v dock längst intill 1997-06-30.

Majoren B T Henriksson förordnad yoff fr ÖB t v dock längst t o m 1993-09-30.

Majoren G L Johnsson (I II/Fo 16) utnämnd major P 2 fr o m 1991-09-30. Placering: GU-bataljonen T 4.

Majoren U C Roos förordnad officer nivå 4 UhC fr o m 1991-09-01, tv dock längst intill 1993-07-01.

Majoren A J Johansson förordnad officer nivå 4 UhC fr o m 1991-07-01, tv dock längst intill 1992-07-01.

IntK har fr o m 1991-07-01 upphört som Personalkår och från nämnad datum har följande reservofficerare överförts till Skånska dragonregementets personalkår, Träng

RO/Kaptenerna Åke Svensson, H-Ake Öhrup, Lennart Åsberg, Teddy Liljesson, Nils Nilsson, Peder Thott, Mats Sjöstrand, Bob Markulf, Tom Jönsson, Peter Rudbäck, Carl-Henrik Nordell, Gunnar Grafström, Lars Knöppel och Bengt Sawén.

Utnämningar

Överstelöjtnanten B E Persson utnämnd överstelöjtnant med särskild tjänsteställning fr o m 1991-04-01.

Reservofficersaspiranterna P C R Axrup och J Å K Karlsson utnämnda fänrikar T 4 reserv fr o m 1991-04-19.

Yrkesofficersaspiranterna S Persson, P Nyrell och M Appelqvist utnämnda fänrikar T 4 fr o m 1991-06-01

RO/Kapteten L L Hugmark utnämnd major T 4 reserv fr o m 1991-06-20.

RO/Fänrikena J Friberg och J Karlsson utnämnda löjtnanter fr o m 1991-08-12.

Reservofficersaspiranterna K Axelsson, P Haeggblom och S Sjövall utnämnda fänrikar P 2 reserv (Träng).

Majoren B T Henriksson utnämnd major Gst fr o m 1991-10-01.

Dödsfall

Löjtnanten Erling Sax har avlidit 1991-05-20 i en ålder av 59 år.

F majoren Ulf Kalling har avlidit 1991-08-02 i en ålder av 73 år.

F musikdirektören Ingvar Larsson har avlidit 1990-12-24 i en ålder av 71 år.

Vi bevarar ett ljust minne av våra T 4-kamrater och minns deras insatser för vårt T 4.

Red.



INGVAR NILSSONs SERVICESTATION AB
SHELL – GRÖNÄNGSPLAN HÄSSLEHOLM
Telefon 0451-100 83, 848 83 Faxnummer 0451-899 03

- MINILIVS STORKIOSK med lägpris på Cigarrettklippor – Kaffe – Chokladkartonger m.m. Fotostatkopiering – Penninglotter – Tips och Lottoinlämning – Uthyrning av Videokassetter och Videoboxar.
- TILLBEHÖR och Reservdelar.
- MASKINTVÄTT • SJALVSERVICEHALL • TELEFONHYTT.
- UTHYRNING AV: Bussar, Bilar, Släpvagnar, Takboxar, Mobiltelefoner och SKYLIIFT.
- Öppet alla dagar till kl 21.00

BANKKORTEN kan Du använda hos oss.

VÄLKOMNA TILL EN FULLRESURS-STATION!



Avtackning

Vid en ceremoni i mäss Trängaren avtackades löjtnanten Claes Brendheden efter mer än 40 års tjänst vid T 4.

Claes Brendheden avgick med ålderspension 1991-04-01.

Claes Brendheden som avtackades efter 44 års tjänst vid T 4.

ARMÉNS UNDERHÅLLSCENTRUM (UhC)

Organiseras på Heden i Skövde från 1991-07-01 med uppgifterna:

- * Funktionsansvar för underhåll, kommunikation, krigspersonal och motortjänsten (inkl trafiksäkerhet)
- * Typförbandsansvar
- * Utbildning
- * Personalutveckling
- * Insatsberedskap

Adress: Box 622, 541 29 SKÖVDE

Tel: 0500 - 661 00

Telefax: 0500 - 661 29

Ny tränginspektör

Tränginspektör och chef för arméns underhållscentrum i Skövde är från och med 1991-10-01 översten av första graden Ragnar Söderberg

Bakgrund

- Började vid T 4 på 1950-talet.
- Officer 1962. Truppjänt vid pluton och kompani.
- Militärhögskolans högre stabskurs 1969-71.
- Generalstabsofficer 1973.
- Tjänstgöring vid arméstaben, försvarsstaben och militärhögskolan under 1970 - och början av 1980-talet, bland annat taktiklära vid militärhögskolan 1975-77 och chef för försvarsstabens kvartermästaravdelning 1978-1982.
- Bataljonschef vid T 4 1982-83.



- Regementschef vid T 1 1983-85.
- Planeringschef vid Försvarsmaterielverk i Karlstad 1985-87.
- Chef för operationssektion 4 vid försvarsstaben 1987-1991. Sektionen svarar för ÖB ledning av fältarbeten, underhållstjänst och kommunikationstjänst samt övergripande samverkan med civila delar av totalförsvaret. Fram till 1989 svarade sektionen även för ÖB ledning och samverkan med frivilligorganisationerna.

Vi gratulerar "vår T 4-ing" Ragnar Söderberg till utnämningen och önskar honom lycka till i sin viktiga befattning.

Red.

Hårells
BOK- OCH
PAPPERSHANDEL
Första Avenyen 3

REKOMMENDERAS

TELEFON 0451-100 63, 106 30

XXIII Nordiska Militära Kamratföreningsmötet 1991

(Major Claes Florén)

I år var det Danmarks tur att arrangera mötet och det avhölls i Aalborg på norra Jylland under tiden 13.-16. juni.

Beroende på boplats i Sverige fanns det flera vägar att ta sig dit på. Huvuddelen av de svenska deltagarna gjorde en gemensam resa från Stockholm till Göteborg och därifrån med båt till Jylland. Sydkänningarna åkte tåg från Köpenhamn medan undertecknad och 116 representant tog båt från Halmstad till Grenå och därifrån bil till Aalborg.

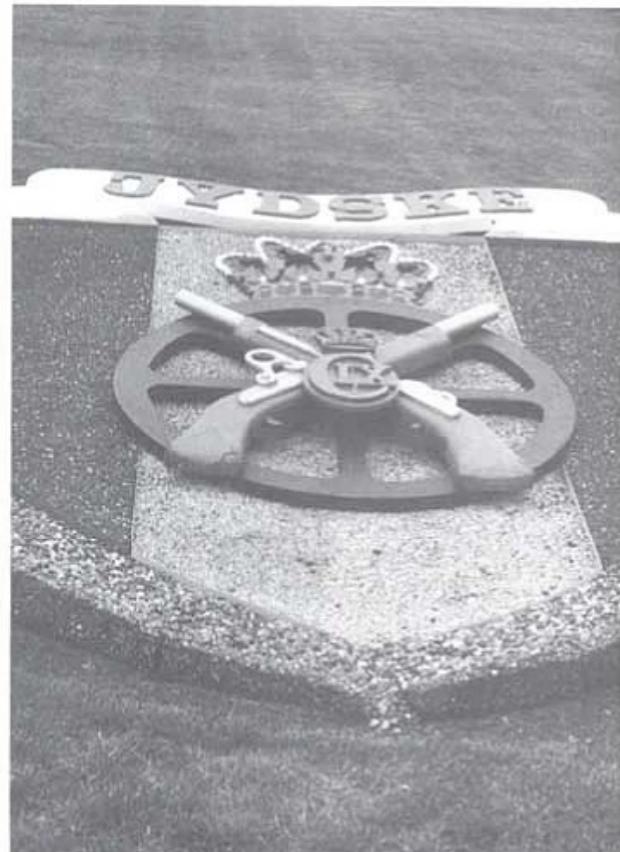
Aalborg är icke enbart Jubileumskavat, det är en stor garnisonsstad. Vårt värdregemente var "Jydske Trænregiment", utbildande knappt 900 trängsoldater per år.

Här finns i det omfattande militära området norr om Aalborg även "Dronningens Livregiment", en militärpolisskola, "Flyvestation Aalborg", "Hærens Materielkommandos Verkstedsskole", "Hjemmevärensregion 1", tillsammans utgörande den största garnisonen utanför Köpenhamnsområdet.

"Jydske Trænregiment" var våra värder med en traditionella förläggningen i logement med över- och undersängar. Den sammanhållna förläggningen av mötesdeltagarna bidrar väsentligt till den kamratliga samvaron. Tyvärr är kontakterna med de finska deltagarna svåra då en rätt stor del av dem endast talar finska. Övriga språkvärigheter brukar snabbt försvinna.

Programmet var omvälvande civilt och militärt och gav glimtar av alla försvarsgrenars verksamhet.

En hel del av trängtruppernas verksamhet delgavs deltagarna i



Jydske Trænregiments emblem.

Fira jubileum i samband med
Kamratföreningens träffar vår och höst

form av förevisningsövningar av traditionell art. Besök gjordes också på flygstationen och vid flottstationen i Fredrikshamn. Danmark har en imponerande militär styrka.

Aven kulturen hade sin plats i programmet. Ett mycket intressant besök gjordes under sakkunniga ciceroners ledning på "Lindholm Höje", som med sina 682 gravar är Danmarks största kända gravplats från germansk järnålder och vikingatid.

För kvällsunderhållningen var välsörjt med sång och musikunderhållning och högtidliga tapton. Garnisonen ligger ju på relativt stort avstånd från Aalborg.

Lördagens stora begivenhet var en pampig mottagning som Aalborgs stad höll för alla deltagarna i den stora stadshallen med stadsfullmäktiges ordförande som talare, följd av en förbimarsch genom Aalborgs centrum.

Det sedvanliga industribesöket var denna gång ett intressant besök i ett modernt datoriserat tidningstryckeri.



Interior från trängmuséet.

Skråv

MÅLET
Gatuköket i Hässleholm
Kristianstadvägen
Öppet: 11.00–23.00 alla dagar

Välkommen!

Ett
Gatuköket
Scan

Innestället för uteätare

0451-124 30



Kransnedläggning i Lundby.

Trängmuséet var ett annat intressant mål. Vårt eget museum är i alla avseenden större och har mer intressanta föremål att visa.

Vad som här fanns var emellertid en fin samling fordon från hästdragen sjuktransportvagn m/1878 och läkarvagn m/1864 och fram till andra världskrigets jeepar och bärningsbilar samt vanliga lastbilar från 1930-talet, som tillhörde regementet.

Det är att beklaga att vi själva vid T 4 icke har möjlighet att visa alla dessa typer av fordon framför allt de från första seklet. Nu står de gömda i Armemuseums forråd nästan alltid i Sverige och exponeras sällan.

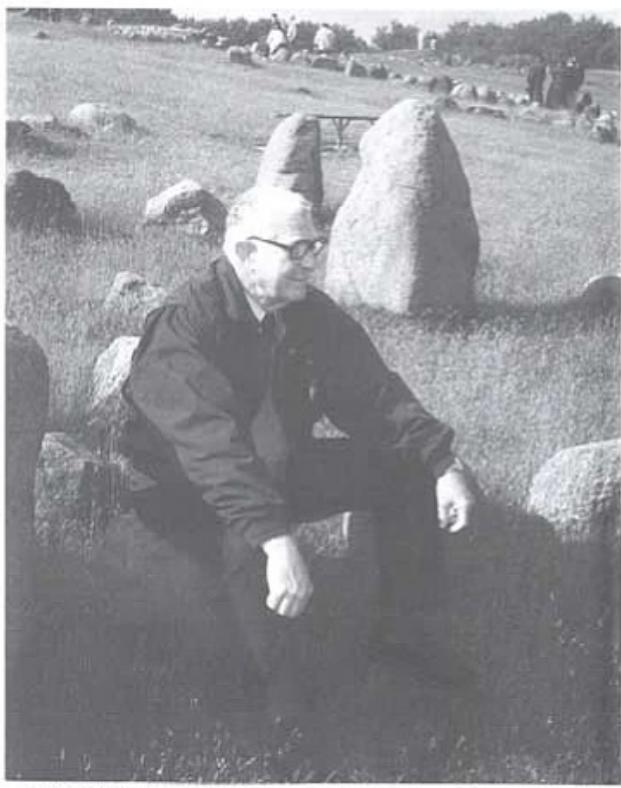
Traditioner och ceremonier hade också sin givna plats på programmet. Dagarna inleddes med ett högtidligt hissande av de deltagande nationernas flaggor under övriga trumpetfanfarer.

Den stora invigningsceremonien med hela regementet deltagande var välbesökt och väl genomförd.

Ett besök med kransnedläggning gjordes också vid minnesstenen i Lundby söder om Aalborg. Vid Lundby stupade bland andra två svenska den 3. juli 1864 i Danmarks kamp mot Preussen.

Som helhet måste mötet betraktas som mycket lyckat och väl organiserat och "Jyske Trænregiment" har allt att rasa om.

Nästa gång det är Nordiskt Kamratföreningsmöte om två år står Sverige som värd med T 4 i Linköping som arrangör.



Artikelförfattaren under vila under studiebesöket på "Lindholm Høje".

Vad har hänt/händer med gamla T 4

(Fastighetsingenjör Tommy Olsson vid Fastighetskontoret, Hässleholms kommun.
Redovisningen avser 1991-07-01)

1. Kanslihuset

Är totalt ombyggt till kontorslokaler för en kostnad av 2,2 miljoner kronor 1987.

Bland hyresgästerna finns Skogs-värdsstyrelsen, Kjellmans ingenjörsbyrå, Teknik konsulten i Hässleholm AB, Bürket-Contromatic AB och Axel Johnson Axtec AB.

2. Kasernen von Heideman

Ägs av Huven AB.

Ombyggnad till bostäder planeras.

3. Kasernen Johnsson

Såld till Industrikonstruktioner AB för 1 500 000 kr. Ombyggd till kontorslokaler.

4. Kasernen Virgin

Ägs av Huven AB. Byggs om till kontorslokaler för Fritidsförvaltningen och för föreningslokaler.

5. Kasernen Möller

Ägs av Huven AB. Byggs om till kontorslokaler.

11. Kasernen Landskrona

Ägs av Inredningsgruppen Globen AB. Hyrs från 1991-08-01 till största delen av skolan för den kommunala vuxenutbildningen.

12. Kasernen Karlborg

Kasernen såldes 1987 till Industrikonstruktioner AB och utnyttjas som kontor.

13. Smörj- och spolhallen mm

(Streckade områden).

Områdena har försäldts till Huven AB.

Köpet är överklagat och ligger i skrivande stund hos kammarrätten.

14. Området norr om idrottsplatsen

PEAB har etablerat kontor där.

15. Infart

Ny infart till området från Finjagatan har byggts mellan kasernen von Heideman och kanslihuset.

6. Övnings- och värddallen (f.d ridhuset)

Används idag för uppställning av kommunens biblioteksbus. Förhandlingar pågår om att eventuellt göra en bokdepå för ett antal kommuner i södra Sverige.

7. Sjukvårdsövningsmaterielförädet

som köptes av VVS-konsulterna är nu ombyggt och disponeras av företag.

8. Södra sommarstallet

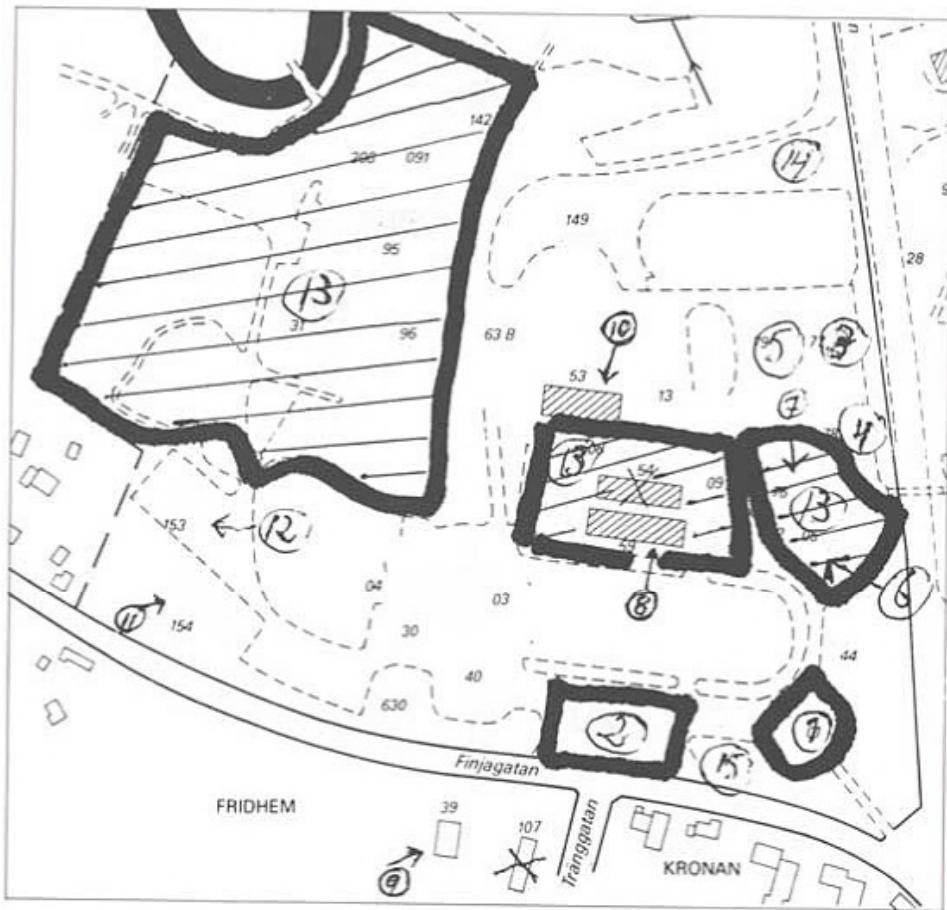
Ombyggt och används dels för Bågens verksamhet och dels som restaurang – Stallmästargården.

9. Sjukhuset

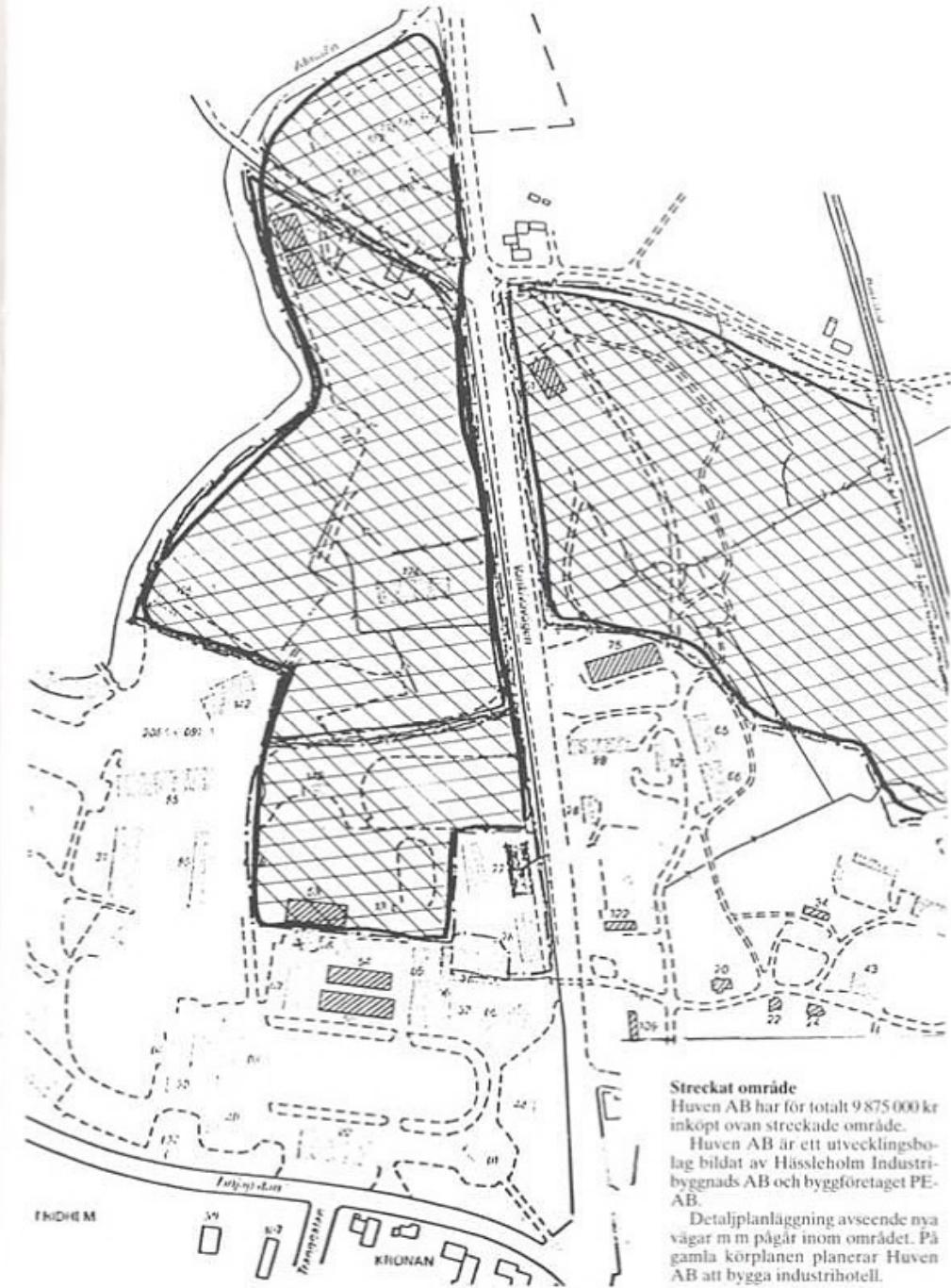
Ägs av Hässleholms industribyggnads AB. Byggs om för att helt disponeras av barnomsorgen.

10. Mekanikerskolan

Ägs av Huven AB. Hyrs av Socialförvaltningen. I byggnaden pågår byggnad av bodar, bilreparationer, diskotek m m.

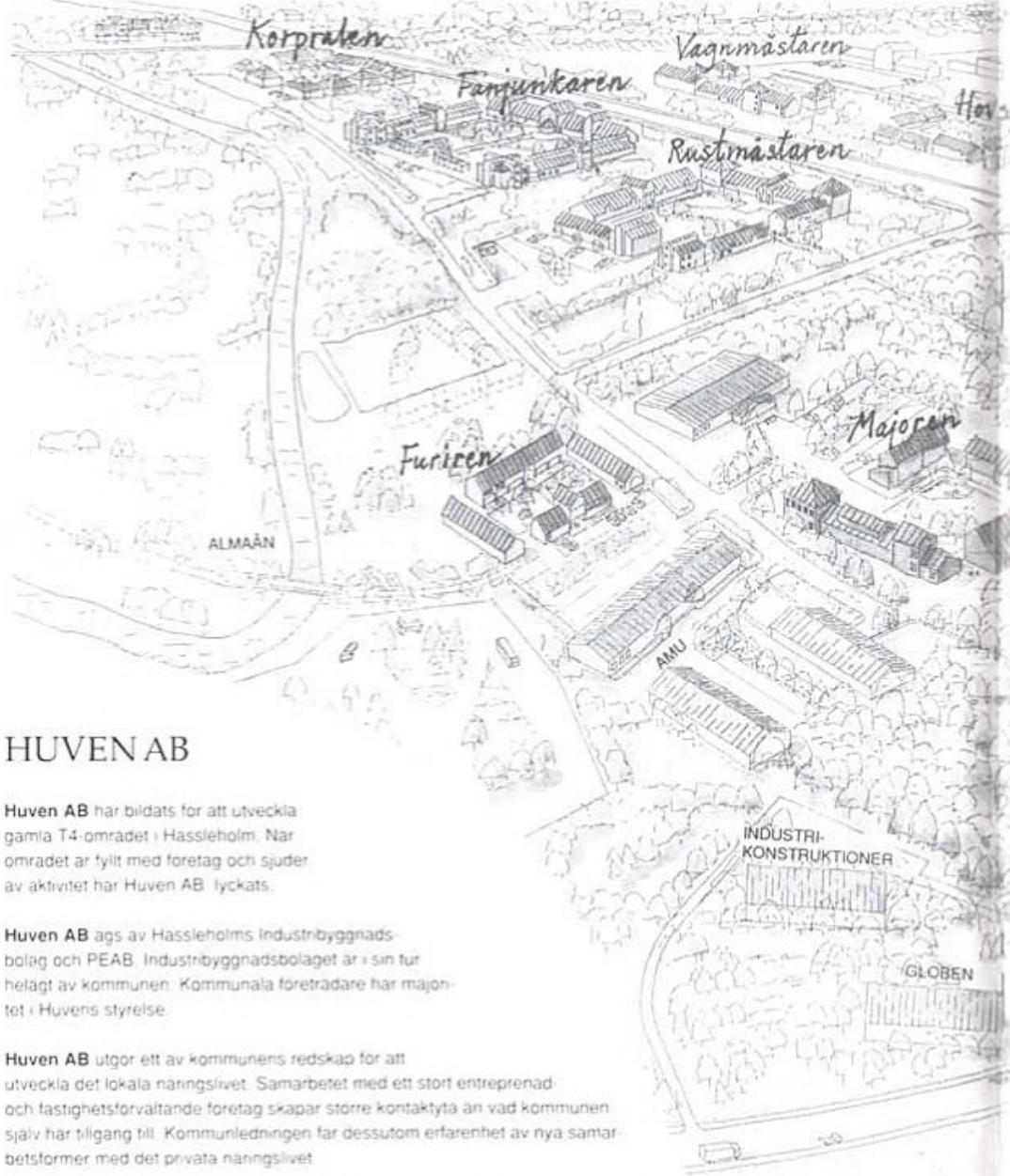


20



21

ÖVERSIKTPERSPEKTIV GAMLA T4-OMRÅDET



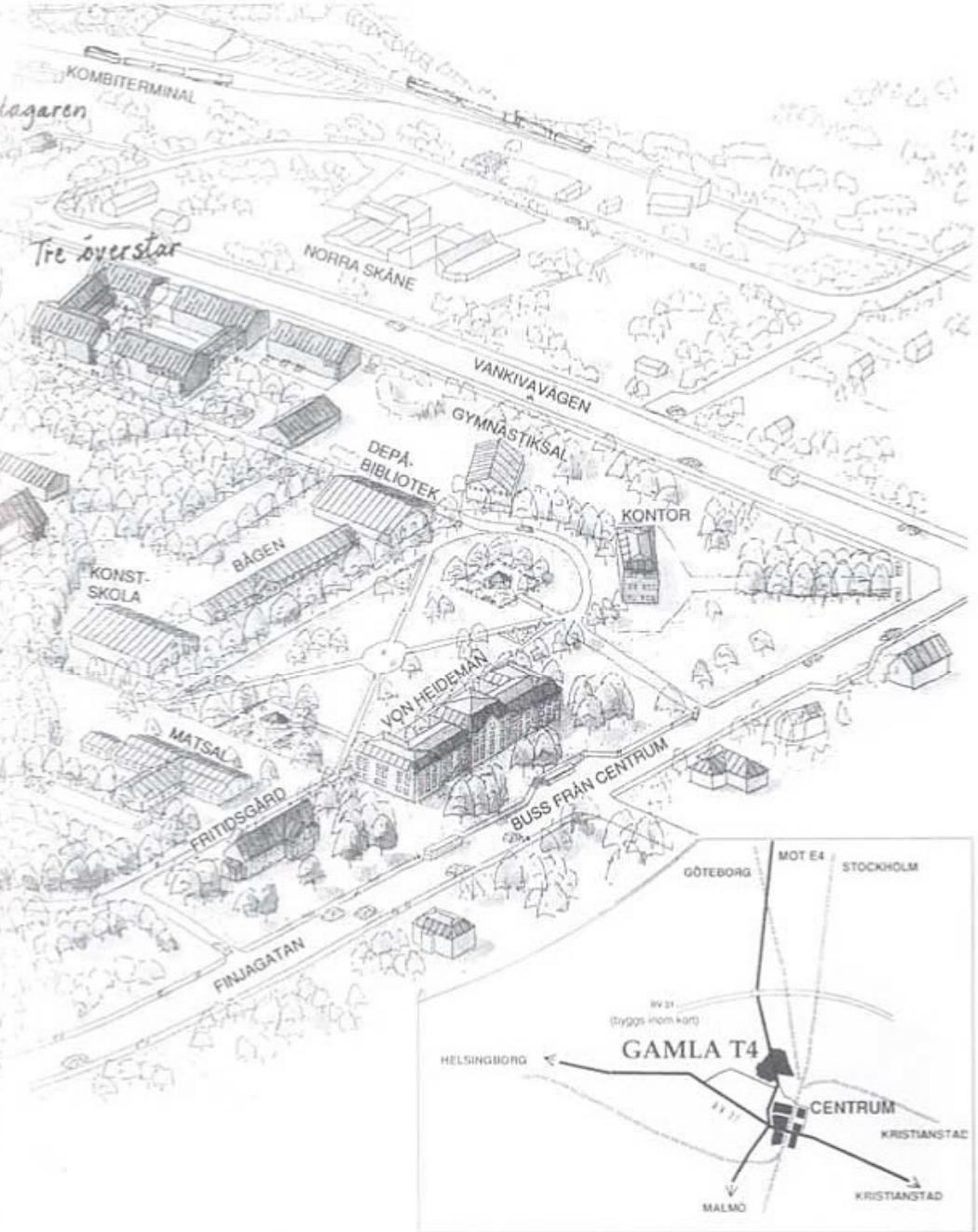
HUVENAB

Huven AB har bildats för att utveckla gamla T4-området i Hassleholm. När området är fylt med företag och sjunder av aktivitet har Huven AB lyckats.

Huvén AB ägs av Hassleholms Industribyggnadsbolag och PEAB. Industribyggnadsbolaget är i sin tur helägt av kommunen. Kommunala företrädare har majoritet i Huvéns styrelse.

Huvud AB utgör ett av kommunens redskap för att utveckla det lokala näringslivet. Samarbetet med ett stort entreprenad- och fastighetsförvaltande företag skapar större kontaktyta än vad kommunen själv har tillgång till. Kommunledningen får dessutom erfarenhet av nya sambetsformer med det privata näringslivet.

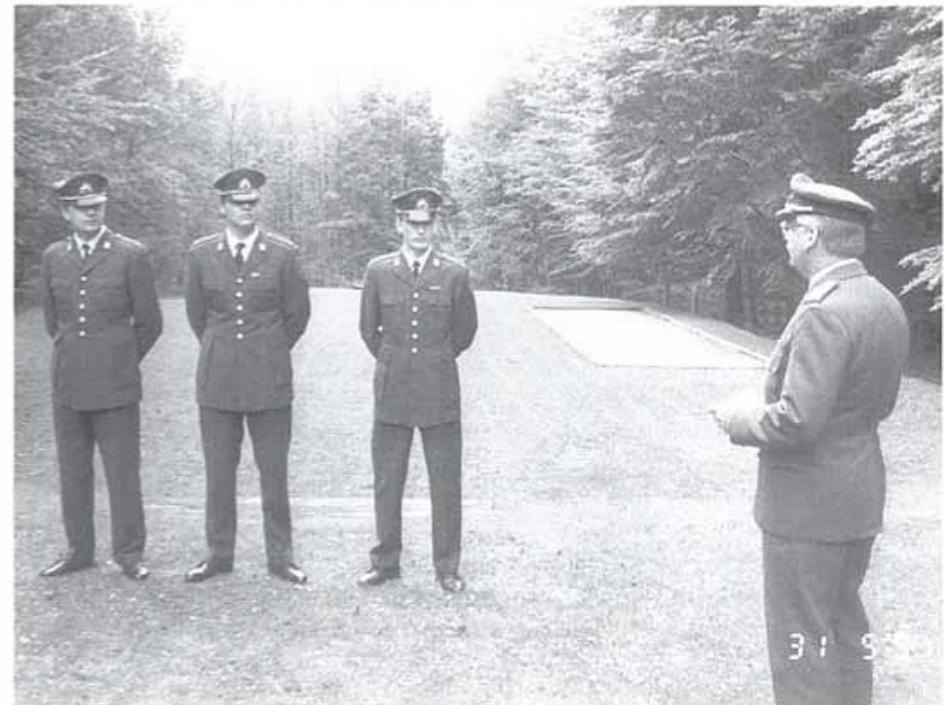
Huven AB kommer tills vidare inte att anställa någon egen personal. Fastighetsskötelse kops från kommunens fastighetskontor.





I samband med att T 4 efter 79 år lämnade sitt gamla område 1986-06-30 avtäcktes en minnessten, som är placerad vid T 4 gamla infart.

NYA FÄNRIKAR



Fänriksexamen ägde rum 1991-05-30. De nya fänrikarna är från vänster Per Nyrell, Magnus Appelqvist och Staffan Persson.

REDAKTÖRENS UPPROP!

Du som har minnen från Din tjänstgöring vid T 4 hör av Dig. Mitt telefonnummer är 0451-110 90. Du kan kanske skicka mig en artikel till Snapphanens nästa nummer (hösten 1992).
Bifoga helst foto med bildtext.

Med vänlig hälsning
Arne Peterson

Vankivanamnets ursprung

(Stig Werner)

Kyrkoherde Lars Tulin har sagt att han synat bäckarna invid kyrkan och därvid lagt märke till hur ibland den ena och ibland den andra hade storst tillflöde, och då kivades med varandra. Prästens mölla med sina hjul satte bäckarna igång med förenad kraft och östanvinden hjälpte till att driva vattenfödet bakåt mot Finjasjön. Detta "Vannkive", kunde pågå någon timme eller en dag innan Almaän återtog sitt normala lopp i riktnings mot Rättelöv mölla, kallad Kattamöllan. I byn fanns en vanning som var gemensam för kreaturen från tio till tolv hemman, marknadsfolk och andra resenärer körde

merendels ner i bäcken berättades det för att vatten djuren och för att läska sig själva.

Då Vankiva by rivits upptäcktes det en stor mängd flintverktyg vid byns tvätteställ och samlingsplats. Kyrkoherde Tulin har kanske gått den säkraste vägen att spåra orsaken till namnet Vankiva. Att första staven i namnet kommer av det danska Wand, synes alla var eniga om. Kyrkoherde Tulin antar att kyrkan funderat på själva gatuplatserna.

På ena sidan gick herrgårdens ägor fram till kyrkan och på den andra sidan prästgårdens ägor. Före 1700 hade viss uppgrörelse träffats

mellan herreman och kyrkofolk och den ägoplans träffades, som numera gäller. Man kan nog räkna med att kyrkan började uppföras på 1100-talet. Kan måhända de målningar som finns under kalkputsen kunna ge upplysning om hyggnadsår. Borta är absid, pelare och valv och en stor del av kyrkans yttermurar har under seklernas lopp brutits ned för att bereda plats åt nybyggen.

Kyrkobyggets mörkaste perioder omfattar åren 1658-1700. Till slut blev kyrkan så skröplig att alltsammans höll på att falla samman.

Välkommen till Sydsveriges
räckproffs!

Ringcentralen
däckservice

Hässleholm Älmhult Kristianstad Tingsryd
0451-14220 0476-12470 044-115970 0477-11580
Helsingborg Ängelholm Örkelljunga Perstorp
042-15 3050 0431-15251 0435-52616 0435-30079

Trängchefen har ordet



Det är nu cirka fem månader sedan T 4 och P 2 slogs samman och vi blev Skånska trängbataljonen – ett ansvarsområde under chefen för P 2.

Vid den högtidliga ceremonien den 20 juni yttrade vår militärbefälshavare: "Tack T 4 för vad ni gjort" och vändande sig till chefen för P 2: "Tag väl vara på denna unika kompetens".

Jag kan med glädje konstatera att starten har gått mycket bra. Vi har fått allt det stod som vi kunnat önska oss, såväl av chefen för P 2 som av militärbefälshavaren.

Vi har nu lyckats skapa en ny organisation som har god förmåga att utbilda krigsförband samt med kraft företräda underhållstjänsten, trafiktjänsten och trafiksäkerheten i södra militärområdet.

I våra uppgifter ingår också att bevara de fina traditioner som skapats och utvecklats alltsedan uppsättandet av Wendes trängbataljon år 1894 och här hoppas jag på ett starkt stöd från vår Kamratförening.

Hur ser då framtiden ut?

I oktober lämnade försvarsministern nya planeringsanvisningar till ÖB. ÖB skall före den 1. december redovisa konsekvenserna av anvisningarna samt inkomma med en kompletterade programplan till re-

geringen, som räknar med att kunna lägga en proposition i februari.

Planeringsanvisningarna innebär bl a att:

- ÖB skall planera för ett årligt tillskott, under 5-årsperioden, av högst en miljard till de 30,6 miljarder (i 1990 års penningvärde), som försväret får i dag

- brigaderna skall reduceras till 16 brigader med tillräcklig kvalité
- djupförsvaret skall nedtonas vid ett angrepp över kust

- forsoken med fem månaders utbildning skall avbrytas och den kortaste utbildningen skall bli 7,5 månader.

- inriktningen skall vara att redan i fred krigsorganisera armén i kaderförband och tillämpa krigstida ledningsprinciper även i fred
- en minskning av 700 yrkesofficerare och 2 500 civilanställda måste ske samtidigt som inkallas per år måste minskas med 5 000-6 000

- de territoriella förbanden skall reduceras i antal
- antalet reservofficerare måste anpassas till det minskade behovet.

Vad blir konsekvenserna för Skånska trängbataljonen?
CA direktiv innebär att:

- årsklasserna minskar från 550 vpl

till 450-250 vpl. Skillnaden beror bl a på om huvudelen av brigadunderhållsbataljonerna kommer att utbildas vid T 4 eller vid de brigadproducerande myndigheterna. (MB uppfattning är att de skall utbildas vid T 4)

- fo 14 stab, P 6 brigaden och A 3 utbildningsomfång omgrupperas till samt utbildas i Hässleholm. (MB uppfattning är att A 3 kvarstannar i Norra Åsum).

Framtiden är osäker för oss alla, men jag hoppas på en lösning, där vi får utbilda huvudelen av underhållsförbanden. Inte för att Skånska trängbataljonen skall bibehålla traditionell utbildning, utan för att vi med tillgänglig utomordentlig kompetens på ett effektivt sätt skall kunna utbilda underhållsförband som blir en stark och hållfast länk i milo syd försvaret.

Dessutom anser jag att man, med en sammanhållen underhållsutbildning, får en bättre förbandsomsättningsplan och en betydligt större möjlighet att i slutet av värnpliktsutbildningen, öva underhållsfunktioner i flera led.

Torsten Hansén



KAMRATFÖRENINGENS VÅRTRÄFF

(årsmöte) äger preliminärt rum 1992-04-25.

Inbjudan till deltagande kommer att tillställas föreningens medlemmar under mars månad.

VÄLKOMNA!

Kompanibefälsvärnpliktiga (KB-vpl) försteg är det något?

(Bengt-Inge Davidson (KB-vpl 1990-1991) värnpliktig fänrik)



Kompanibefälsvärnpliktiga (KB-vpl) tillsammans med regementschefen, chefen för grundutbildningsbataljonen och chefen för KB-utbildningen i samband med utnämningen till sergeant 1991-04-01.

Inryckning

Den 6 mars 1990, vådret är ganska bra och det är varmt för årstiden. Det är inryckningsdags för oss 15 som blir de första vid T 4 att genomföra förstegsutbildning.

Spridningen på oss var ganska stor, från Göteborg till Gärdsnäs på Österlen, men redan de första nät-

terna i skogen var stämningen uppssluppen.

Alla hade vi väl våra problem i början, de flesta tyckte att AK 4 låg bäst på marken, att det var bättre att ställa upp så alla kunde prata med varandra o.s.v.

UGL

När det sedan var dags för vår andra vecka så åkte grönkläderna av igen, nu skulle vi på UGL, (utveckling av grupp och ledare) ett av de försök som vi utsattes för, skulle det fungera även på värnplikts nivå? Under veckan gick diskussionsvärarna höga och ingen höll igen på krutet, men ➤

naturligtvis lärde vi känna varandra väldigt bra och snabbare än vad som annars hade skett. När vi åkte hem den helgen, gällde det att hålla tungan rätt i mun, det var ju inte säkert att föräldrar och flickvänner uppskattade att ständigt bli analyserade och utsatta för feedback.

Under tiden framåt så fortsatte vi med vissa övningar ur UGL och i ledarskap tittade vi ofta tillbaka på den veckan.

PS-övningen 1989/90

Målet och vad ett trängförband var för något *derville* vi kände, därför fick vi följa med den första årskurset ut i skogen på PS övningen ett par dagar, nu fick vi se hur allt skulle fungera – och hur det inte skulle fungera, och utifrån dessa dagar kunde vi lättare förstå vad som väntade oss.

Första truppföringen

Tiden fortsatte framåt och sommaren och plutonsbefälsvärnpliktiga (PB-vpl) kom. Nu var det dags för vår första egentliga truppföring. PB:s inryckning hade föregåtts av en hel del planering och planskrivning – inte utan protester – vadå detaljplan – det är väl inget svårt att visa hur man sätter upp ett fålt, det är ju bara att... osv. Hur som helst gick veckan bra och nu såg vi framåt mot PB:s fältvanevecka, vi hade fattat – här gällde det att träna om vi skulle ha en chans fram i augusti och november.

Helhetssyn

Sommaren fortsatte och i juli var det dags för ännu ett eldprov – slutövning för I 16 på Mästocka, nu skulle vi lära oss hur infanteriernas släss mot fi och hur han bekämpar myggmen viktigast var att se var våra ammunitioner och matleveranser tar vägen.

Vi ville ha mer ansvar och plutonslagen var ovanlig vid att KB-vpl var en resurs att utnyttja, dessutom visste man inte riktigt vad vi kunde.

Efterhand som tiden gick och övningarna passerades så möttes vi nog på halva vägen och mot slutet så kunde man utnyttja försteget.

"Kadettskola" efter integreringen

Efter juluppehållet och vid ett par tillfällen till samlades KB/PB-vpl för vidare utbildning inom takтик och för utedagar, olyckligtvis tog man två veckor av facktjänsten och man kan ju fråga sig vem som hade försteg efter det. Men det var ju detta till trots skönt att en del av utbildningen blev lagd efter integreringen annars hade det med säkerhet blivit korvstoppling vid KB-pluton.

Smart muck

Så här sista veckan så funderar man ju en del på hur det har gått, och det alla måste vara överens om är att detta året har varit ett försöksår vad det gäller försteg och att systemet har barnsjukdomar som man redan har börjat jobba på och förbättra, men det räcker inte att förbättra försteget, även övergången och plutonslagens förståelse för KB-vpl – försteg måste ses över.

**NISSES
FÖR
STORA & SMÅ**
**...BUTIKER
I BUTIKEN**
**LEKSAKER
GLAS & PORSLIN
HEM & HUSHÅLL
VÄSKOR
KOSMETIK
BARNVAGNAR**
Candy Corner

**NISSES – STORTORGET
HÄSSLEHOLM
TELEFON 0451-143 25**

Försök med 5-månaders grundutbildning

(Chefen för grundutbildningsbataljon pansar, överstelöjtnanten Björn Lindell)

Utbildningsåret 1990/91 kom fem månaders-utbildningen även till P 2. Den förkortade grundutbildningen för krigsplacering i territorialförsvaret genomförs på försök efter riksdagsbeslut 1989. Målet för utbildningen är att de värnpliktiga skall vara krigsplaceringsbara gentemot ställda målsättningar till lägsta möjliga produktionskostnader.

Uppgifter

Vi fick uppgiften – "Utbilda två försvarskompanier som skall ingå i Fo 11 territorialförsvar". Kompaniernas krigsuppgifter är förbindelse-skydd, innebärande att hindra en an-

gripare att ta och att säkerställa att vi kan utnyttja förbindelser. Den styrande hotbilden har varit sabotage och luftlandsatta förband.

Organisation

Ett försvarskompani F består av:

- stabs- och kommissariatspluton
- tre försvarsskytteplutoner
- pansarvärmpluton

Kompaniet har 147 man, varav hälften har Ak 4 och hälften kpist m/45. Transportsläppt – hjultraktorer och cyklar.

Försvarsskytteplutonen har två granatgevär, två kulsprutor m/58 och pansarskott 86. Pansarvärm-

plutonen har två pansarvärmpljäser, två granatgevär och två kulsprutor m/58.

Utbildningen

Utbildningskompanichefer var majoren Göran Franzén (23. kompaniet) och majoren Thomas Rönholm (24. kompaniet).

Kompanibefälsvärnpliktiga (plutonechef/ställföreträdare) hade 15 månaders utbildning (mars 1990 till juni 1991), dvs fullständig förstegs-utbildning.

Gruppbefälsvärnpliktiga (GB) hade 7,5 månaders utbildning (okt 1990 till juni 1991). De fick samma



Kompaniet vid 23. kompaniet.



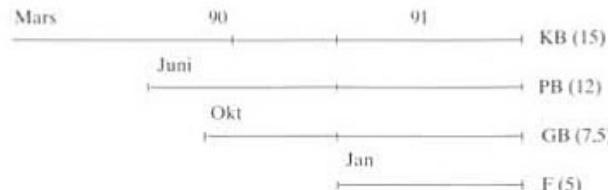
Kompanilaget vid 24. kompaniet.

tid på sig som de normala 10 månaders GB har innan soldaterna rycker in dvs 2,5 månad. Soldaterna ryckte in mitt i "vintern" – den 7. januari.

Intill fem månaders-soldaternas inryckning sammankölls båda kompaniernas KB/PB- och GB-värnpliktiga i befälskolor vid 23. kompaniet.

De problem vi ställdes inför var bl.a:

- * Vad göra med de KB-värnpliktiga i 7,5 månader tills de GB-värnpliktiga rycker in i oktober?
- * Hur mycket hinner man lära ut



på fem månader och vad skall läras ut?

- * Vad räcker de avdelade resurserna till (som under året minskades var och varannan månad)?
- * Vad tycker befälen och vad kan de egentligen om försvarstrid och skyttetjänst?

Under hösten genomfördes befälsutbildning med de yngre befälen. Vi diskuterade och informerade mycket om vilka mål vi skulle nå. Oavsett vad var och en tycker om fem månaders-utbildning så är intycket att utbildningsbefälen gilla-

de läget och på ett förtjänstfullt sätt visade upp en attityd, som innebar att accepterande av uppställda mål och tilldelade resurser.

Vi var också överens om att kort tid och knappa resurser innebar en hård prioritering. Satsa på soldatens och gruppens utbildning. Vilka är de viktigaste kunskapserna och färdigheterna för att kunna lösa krigssupgiften? Satsa allt på dessa – lämna "bör och bra att kunna" därhän.

Hur gick det då?

Det gick bra. Resultatet blev två försvarskompanier F, som har en grundlagd duglighet att lösa uppgif-

ter enligt chefen för armén och försvarsområdesbefälhavarens krav. Men – att nä målet är inte liktydigt med att det är bra kompanier. Både befälen och de värnpliktiga är medvetna om att den grundlagda dugligheten innebär att baskunskaperna finns och att man "har gjort det en gång". Mer rutin, överlämning och tillämpning behövs för att bli bra.

Utbildningsförutsättningarna har varit goda utom i några avseenden. Det är inte gynnsamt att utbilda soldater som rycker in i januari, med "Skånevinter" utan snö och minusgrader, i influensatider och med varierande kvalitet på soldatmaterialet.

Vi troddes att de KB-värnpliktiga med en lång förstegsutbildning skulle bli duktiga platon- och stf plotonchefer. Tyvärr blev det inte så. Förstegsutbildningen visade sig, trots andra ambitioner, innehålla mycket "Sjöboubildning" (ormtjuren utan ormar). De fick alltså för få tillfällen att öva som plotonchef

och de tillfällena låg i slutet av året. I gengård fick de ganska många trupputbildningstillfällen med GB-värnpliktiga och fem månaders-soldaterna. Effekten av att utnyttja KB- och GB-värnpliktiga i trupputbildning kan diskuteras. Den ger en viss ledarskapsförmåga men det kan ställas mot den effektivitet det innebär om yrkesbefälen i stället skulle sköta utbildningen genom att göra samma sak på kortare tid och rikrigare sätt.

Yrkesbefälen har insett och lärt sig att andra utbildningsmetoder än de gamla vanliga också fungerar. Skjututbildningsresultatet, förutom för pansarvärvsvapen, är ett exempel där vi nådde lika bra resultat som vanligt, trots årsiden och mindre ammunitionsmängd. Fem månaders-utbildning innebär att det är svårt eller omöjligt att göra om eller repetera övningar. Många görs bara en gång och de som inte är med då missar lätt den delen i utbildningen.

Kopplingen till kompaniernas krigssuppgifter tillgodosågs genom att utse och ova på två krigsterrängliknande övningsplatser på övningsfältet. Tyvärr har fältet ingen bra bebyggelse att ova i. 24. kompaniet fick dock tillfälle under slutövningen att gruppera i sin krigsterräng.

Sammanfattning

De värnpliktiga har överlag varit positiva och intresserade. Befälen har haft en positiv attityd och andan vid kompanierna har varit mycket god. Kan resultaten bli bättre med bibehållen utbildningstid och resurser? Ja, men marginellt. Vi tar nu nya tag och ser fram mot pansarutbildningsåret 1991/92, som också innehåller sex fristående försvarsplotoner med fem månaders-utbildning.

Red ann

Efter det att artikeln författats blir det troligt att fem månaders utbildning icke kommer att fortsätta.

Carl Andersson's

HERR o. DAMMODEHUS AB
Järnvägsgatan 9 Hässleholm

© Herravd. 0451-843 00

© Damavd. 0451-843 01

Drivmedelkursen 1991 vid T4

(Audun Bye, Forssk/INTR, Flystasjon, Norge)



Den 3. juni kunne Øverste-Løytnant Hansén åpne Drivmedelkursen 1991. For å lave drivstofftjeneste hadde 22 forventningsfulle offiserer mott frem, derav 1 nordmann. I løpet av 2 uker skulle "elevene" få opplæring som instruktør i drivstofftjenesten på bataljons og brigadenvå.

Og opplæring det fikk vi!!

Praktisk, teoretisk, ekskursjoner, prøving og feiling!

For å gi et inntrykk av kurset og elevenes opplevelser kan man sette slik. (Norsk/Svensk dikt).

Vid T 4 en mandag morgen vi motta
och alla var vi trottia,
sjølv om reknet strømmade ned
var Sandstrøm fortifara med.

Lunkt vi startade i klasserom
Eliasson pratade om det han kallade dom,
for detta måtte vi læra
ellers kunne vi derifrån fara.

Neste dag til drivmeddelgården vi dro
det var no heltanna enn en Hässleholms kro,
450 och 650 skulle vi lære at kjenne
det var viktig at det ikke byrja at brenne,

Eliasson och Åberg hette dom
som visste hva de prataude om.
Sandstrøm var en viktig dyktig busssjåfør
tross i at hans mosså var breltat før.

Instruktorene pratade om olje, spitt och bensin
men det låt som om de inte hadde svært groten sin.
Koupolmotorykhelen var ofte svår at finna
derfor måtte vi den åt 2 m' cisternen binda.

Danmark var ett av våra resa mål
och ingen av oss drog dit før at kjøpa kål,
det var snus och middag vi ville ha
av det var det mykett bra.

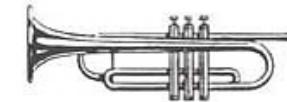
BVKF'ere var de bøker vi skulle lave
etter två veke kunne vi derifrån fare,
med bred kunnskap och lave dom
om sekkerhet, legring och fordon.

Med disse ord vil vi takke for et
"mykett" praktisk og godt forberedt
kurs med dyktige instruktører.

Takk T 4
fra 22 kunnskapsrike elever
Audun Bye Forssk/INTR/Norge.



Musikinstrument är det noga med. Gå
därför till oss. Vi hjälper dig att få det in-
strument som passar just dig.



Vår serviceavdelning hjälper dig när något
är fel.

Vi reparerer musikinstrument men även
VIDEO och STEREO.

Vi har stor sortering på noter. Även körnoter.

Välkommen till

Din bästa affär i Hässleholm!

ABO MUSIK

— Fryholmsgatan 19 · Tel. 0451-84170 —

**DELTA I
KAMRATFÖRENINGENS
TRÄFFAR**

Sveriges yngsta regemente – Underhållsregemente Övre Norrländ (Uhreg ÖN)

(Overstelöjtnant Tore Måansson)

1. Det nya underhållsregementet

Övre Norrlands militärområdés underhållsregemente – Uhreg ÖN – är sedan hösten 1990 organiserat i Boden och är för närvärande landets yngsta regemente.

I nya myndigheten ingår förutvarande materiel- och verkstadsförvaltningarna, MFÖN och VFÖN. Dessutom tillkommer delar från T 3 i Sollefteå med ansvar för utbildning och bemanning av underhållsförband i milo ÖN.

Uhreg ÖN understödjer alla förband inom Övre Norrlands militärområde både under fred och krig.

2. Uppgifter

Uhreg ÖN ansvarar för upprättande och vidmakthållande av krigsförband.

Regementet svarar för insats- och mobiliseringberedskap samt mobilisering- och krigsplanläggning.

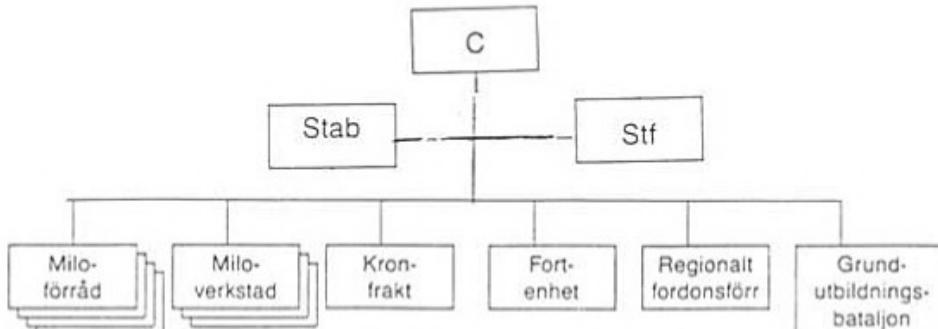
Vid regementet utförs materiel- underhåll och andra verkstadsarbeten samt lagerhållning och distribution av föroendet för milo ÖN behov och verksamhet. Dessutom är uppgiften att stödja förbandsproduktion samt att genomföra diverse arbeten för centrala myndigheter (FMV, OCB, JN m fl).

För om 1993 grundutbildas årligen cirka 300 underhållsoldater i Boden och repetitonsutbildning genomförs med milo ÖN underhållsförband.

3. Personal och organisation
Regementet består av en lednings-, förråds-, verkstads- och utbildningsorganisation med cirka 500 anställda och 300 värnpliktiga.

Verksamheten bedrivs i Boden, Kiruna, Kalix, Luleå, Umeå och Arvidsjaur samt på ett flertal mindre orter.

Organisation i stort enligt skiss:



4. Utbildning

I Boden organiseras en underhållsbataljon för utbildning av milo-, förd- och brigadunderhållsförband.

Utbildningen lokaliseras preliminär till A 8/Fo 63 och börjar 1991/92 för att uppnå full volym 1993/94.

5. Verksamhet i krig

Uhreg ÖN uppgifter i krig löses med rörliga, flyttbara och fasta milounderhållsförband. Dessa ingår bl a i olika milounderhållsgrupper, vilka samordnar understödet till fo-, förd- och brigadförbanden avseende förföndenheter, materielunderhåll och underhållstransporter.

Detta övades av Uhreg ÖN under FMO -91 NORDANVIND med gott resultat.

Enligt den "Enkät", som alla reservofficerare sände i efter årets möte, kan vi lugnt konstatera att Ni är nöjd



Majoren Ulf Richard.

(Löjtnant Knut Johansson)

da med årets reservofficerstraff. Denna enkät kommer nu att ligga som grund för fortsatt planering och vi har tack varé detta fått klart för oss Er önskemål.

Men först några organisatoriska förändringar från 1991-07-01, som direkt berör Er.

Från och med nämnda datum har Skånska trängregementet upphört som eget regemente och myndighet, vi ingår numera som Skånska trängbataljonen i Skånska dragonregementet.

Personalavdelningen, militär personal, organiserades och chef för denna är majoren Ulf Richard, ställföreträderchef är kaptenen Gunnar Segerholm och vidare jag själv plus assistenten Ann-Margret Ols-

son. Jag och Ann-Margrets huvudsakliga arbetsuppgifter är riktade mot Er reservofficerare.



Assistenten Ann-Margret Olsson.

Årets reservofficerstraff hade samlat 105 deltagare. Nytt för i år var att vi höll till i Skolhus träng och att vi i besparingssyfte beslutat oss för att förlägga Er inom regementet. Enligt vad vi kunnat utläsa av enkäten tyckte huvuddelen av Er att det var trevligt att hålla till i Skolhuset och att förläggas inom regementet var ett smidigt sätt. Vi delar helt Er uppfattning.

Kommendaturen sköttes på ett "proffsigt" sätt av flickorna Majvi Lindberg och Ann-Margret Olsson. Resräkningar och ekonomi vällade inte heller några större bekymmer, tack varé att kameravaldelningens Björn Claesson och Inger Larsson, valvilligt ställt sina tjänster till förfogande. Leif Ekbladh, som skötte kommandaturen, fär trots "kladdiga" kakor till kaffet ett mycket godt betyg.

Vi vid personalavdelningen tackar Er alla som hjälpt till och hoppas vi får återkomma.

ID-korten är nu klara och finns hos oss vid personalavdelningen. Av kostnadsskäl kommer vi dock ej att sända ut dessa, utan ID-korten får hämtas av Er själv vid tillfälle när Ni har vägarna förbi eller tjänstgör vid T 4.

Efter lunchen tog regementschefen emot i Skolhus träng, hälsade re-

servofficerarna välkomna och genomförde försvarsupplysning. Majoren Olavi Olson talade i ämnet "Förändrad underhållsorganisation" och genomförde enkät "Hur informera".

Björn Claesson informerade om nya traktamentsbestämmelser och därefter visades ny utrustning. Fänriken Danniell Fernandez, med assistans av Fänriken Ann-Katrin Niwong och Per Nyrell, genomförde en mycket uppskattad modevisning av uniform m/90. Löjtnanten Källström visade därefter, med hjälp av värnpliktiga från ISB-troppen, ny personlig skyddsmateriel.

Enligt önskemål från förra reservofficersmötet, tog vi på nytt upp ämnet: Repetitionsutbildning i framtiden. Overstelöjtnanten Torsten Hansén talade i ämnet: T 4 i förändring och vi vid personalavdelningen informerade, så gott vi kunde, om nyheter i avtal och förordningar. Gruppabetet fortsatte och redovisades.

Kaptenen Gunnar Segerholm följde upp fredagens moment om information och en enkät genomfördes. Resultatet från denna enkät utändes vid senare tillfälle till alla reservofficerare.

Vi har under utbildningsåret 1990/91 utökat familjen reservofficerare med fyra nya fänrikar. Dessa är Krister Johnsson och Johan Fri-



Årets jubilarer tillsammans med regementschefen. Från vänster: Jan Arvidsson, Gunnar Sendel, Bengt Yman och Arne Myrbeck.

berg som genomfört delad utbildning vid InfOHS, Halmstad, Patrik Axrup och Jens Karlsson som gått rak utbildning vid US. Ett tillskott av fyra unga och duktiga reservofficerare, som vi hälsar välkomna i legden.

Så till nästa års reservofficersträff. Förmodligen kommer denna träff att förläggas till september månad och då utökas med en dag ytterligare, för att vi under denna dag skall kunna skriva avtal enligt 1990 års förordning. Enligt chefen armén,

skall avtal vara undertecknat före 1992-07-01, men vad vi kan bedöma idag har vi inte tillräckligt med underlag för att genomföra detta, varför vi kommer att begära förlängning av tiden till 1992-10-01. Ni kommer dock att i god tid få meddelande



Bildspegl från middagen.

tjänstgör. Ett tack också till Er, för att Ni så mangratt ställde upp på träffen.

Det kom ett brev från våra nyutexaminerade reservofficerare som jag gärna vill delge er. Närmare presentation kommer i nästa nummer av tidningen, eftersom de tillhör ute om tidpunkten. Detta för Er egen planering, men september är ett bra tips.

Ja, så återstår för mig endast att avsluta detta lilla kåseri. Ett tack till Er alla, för att Ni gör mitt arbete så

lått. Ja, jag menar faktiskt vad jag säger, för i de allra flesta fall är det positivt att ha med Er att göra, såväl i telefonen som när Ni är inne och bildningsåret 1991/92. Det är förtästat av Kenneth Axelsson och lyder:

Hej kamrater!

Vi vill, som nyutexaminerade reservofficerare tacka för den mycket fina uppvaktningen vi fick på vår examensdag, fredagen 23. augusti vid InfOHS i Halmstad.

En delegation från P 2/T 4 personalavdelning, bestående av Gunnar

Segerholm, Knut Johansson och Ann-Margret Olsson, gav oss en uppvaktning som man sent skall glömma och som övriga InfOHS elever med avund sneglade på. Vi dukade upp i den gröna med bord och stolar, med vit linneudruck och regementsflaggor. Vi skålade i champagne och åt en välsmakande måltid, signerade kontrakt och mätte allmänt väl.

Det känns skönt att nu vara klar med reservofficersstudierna samtidigt som det är vemodigt att bryta ▶

**BLI MEDLEM
I T4 KAMRATFÖRENING**



upp från en bra kamratkrets. ROK II har varit jobbigare och haft betydligt högre tempo än ROK I. Förra året hann man exempelvis träna på kvällarna, men det har inte funnits mycket tid för det i sommar. Tidens har i stället gått åt till förberedelser och studier. Men å andra sidan är ju trängarna kända för sin goda fysik och atletiska kroppar och

det syns inte minst i resultaten från de tester vi haft, där vi var bland de absolut bästa på avdelningen.

Det var inte bara i den fysiska träningen som vi hade möjligheten att visa framföterna. Av de 15 elever på uh/träng-avdelningen var inte mindre än 4 av de 6 bästa från P 2/T 4. Kanske berodde detta på de duktiga lärarna som tillförordnats

från T 4, avdelningschefen, majoren Joakim Bengtsson och taktilklären, kaptenen Thomas Johansson. Joakim briljerade främst i ledarskap medan Thomas på ett mästerligt sätt lärde oss allt om underhållstaktik.
An en gång Ett stort tack från Peter Haeggblom, Sven Sjövall och Greger Svensson genom Kenneth Axelsson

"T 4 i våra hjärtan"

(RO/Major Holger Axell)

(Referat från vårens kamratföreningsträff samt regementets överlämmande till P 2).

Med intresse och visst vemed såg säkert jag och alla deltagare i kamratföreningen fram emot dagen D, då T 4 skulle övergå till trängbataljon.

Vi startade med kamratföreningens årsmöte. Regementschefen överste Bengt Yman ledde förhandlingarna med fast hand. Viktiga kamratföreningsparagrafer justerades med anledning av "förändringsdagen". Som vanligt reflekterade jag över all T 4 personal som fanns där, aktiva och före detta aktiva, men framförallt, avsaknaden av reservofficerskamraterna som liksom jag känner stark hemvist vid T 4. (Hur ska vi i kamratföreningen få Dig att känna större attraktionskraft för föreningens träffar).

Speciellt gladde jag mig åt att träffa min gamle plutonchef Göran Wetterlundh, profilen Erik Oldensten, US skolchefen Nils Smith, Arthur, Lennart, Coj, Arne P, med många flera.

Efterföljande middag gästades av ett antal tillresande bl a Tränginspektören och Sjellandske trängregementsledningen.

Bra, välbehövligt tänkte jag. Arthur, min stolkompis, undrade liksom jag vad som sades?

Ceremonin tog 1 timme.

Fanvakt, hyte av fanor under stram givakt för oss alla, högtidstal av MB syd, P 2 och T 4 regementschefer.

Mellan alla högtidligheter noterade vi och bedömde olika chefers karisma och utstrålning. Det var förvisso stor skillnad. En intressant lärorik studie.

På vägen ut sökte jag upp musikkårens dirigent och blev lovad kopia på alla historiska militärtrumpetsignaler, att ev användas i kamratföreningssammanhang någon gång framöver vid till exempel museiböök.

I bilen hem tog den här "historiska" T 4 ögonblicksbilden form i mina tankar.

Så några framtidsfunderingar riktade till T 4 reservofficerare. Som Du kanske vet finns jag med i kamratförenings styrelse. Kan kamratföreningen och våra ordinarie vår och höstträffar göras mer attraktiva för Dig.

Som Du märkt av mitt enkla referat ovan kan träffen förutom kunskapsökning ge en mängd personligt berikande stunder.

Skriv några rader till mig med programförslag som skulle intressera Dig så vidarebefodrar jag dem till styrelsen.

Bästa kamrathälsningar
Holger Axell
Krokgränd 3
260 42 Malmö

REDAKTIONELLT

Av bl a ekonomiska skäl utkommer Snapphanen från år 1992 med endast ett nummer per år. Snapphanen utkommer i november månad.

Red.

Hänt vid T 4

(Kapten Gunnar Segerholm)

Mars

Under mars månad intensifierades utbildningsarbetet under ekonomins knappa sjärna.

Bataljonen genomförde en samman (slagen) hängande kompanioövning 3 och bataljonsövning 1 som startade i södra Halland, vilket är bataljonens mobområde. Efter inledande övningar i mobområdet gick övningen vidare genom sydvästra Småland och norra Skåne. Övningen gick bra och varade i tio dgn. Den 12. mars ryckte kompanibefälsvärvpliktiga (KB) in i en utbildningsrytm, som kallas försteg vilket innebär att alla vpl kategorier har utryckning samtidigt.

För andra gången startades kompanisjukskötarutbildningen vid regementet. Detta är resultatet av att



Brunnssextetten – T 4 musikkår.

**BLI MEDLEM I
T4 KAMRATFÖRENING**

vi har duktiga skötare och sjukvärdsbefäl vid T 4, som har erfarenhet av liknande utbildning, från tjänstgöring vid försvarts sjukvärshögskola (FSjvhHS) i Stockholm.

Den 22. mars hade vi avtackning av de som hade slutat vid regementet under 1990. Vid samma tillfälle erhöll "Brunnssextetten" musikbälte och T 4 medalj. Vid högtidligheten överenskom man även att Brunnssextetten skall benämns "Skånska trängbataljonens musikkår," vid de tillfällen när de spelar vid militära tillställningar.

Som avslutning på mars avtackades en trotjänare vid T 4 lojtnanten Claes Brendheden som gick i pension efter 44 års tjänst.

Vid staben och vid många andra

Utbildningen rullar på och utryckningen för grundutbildningsbataljonen närmar sig med stormsteg. Slutövningen genomfördes efter pingst mellan 21. och 24. maj i Mästocka-området på 116 övningsfält. Vår hederstmedlem chefen för 116 Fo 31 översten av första graden Goran Wetterlundh var och hälsade på oss under denna övning. Slutövningen började klockan 08.00 den 21. med fotografering av alla T 4-ingar utanför mässen.

Efter hemkomsten den 24. påbörjades inlämning och övrigt utryckningsarbete och bataljonen får med herom godkänt för detta arbete. Denna bataljon höll verkligen fanan högt i det sista. Gratiss till bataljonschefen och alla hans medarbetare till ett lyckat arbete.

Utryckningsdagen skedde även OK examen och T 4 tillfördes nya fläntrikar. Dagen avslutades med det sedvanliga och årliga Rafspelet.

arbetssplatser rullade omorganisationsarbetet vidare i olika arbetsgrupper.

April

I strålande sol och högsommarväder genomfördes årets PS övning och även denna övning gick bra. Den 19. april tillfördes regementet två nya reservofficerare. ROK hade avslutning närmda dag och trängtrupperna tillfördes ett antal nya reservofficerare. Examen skedde vid Arméns Underhållsskola (US) i Skövde.

T 4 årliga reservofficersträff genomfördes även under veckoslutet 19.-20. april. Nämnda reservofficersträff blev mycket lyckad med stort deltagande.

Maj

Utbildningen rullar på och utryckningen för grundutbildningsbataljonen närmar sig med stormsteg. Slutövningen genomfördes efter pingst mellan 21. och 24. maj i Mästocka-området på 116 övningsfält. Vår hederstmedlem chefen för 116 Fo 31 översten av första graden Goran Wetterlundh var och hälsade på oss under denna övning. Slutövningen började klockan 08.00 den 21. med fotografering av alla T 4-ingar utanför mässen.

Efter hemkomsten den 24. påbörjades inlämning och övrigt utryckningsarbete och bataljonen får med herom godkänt för detta arbete. Denna bataljon höll verkligen fanan högt i det sista. Gratiss till bataljonschefen och alla hans medarbetare till ett lyckat arbete.

Utryckningsdagen skedde även OK examen och T 4 tillfördes nya fläntrikar. Dagen avslutades med det sedvanliga och årliga Rafspelet.



T 4 fanvakt på marsch genom Hassleholm 1991-06-06 för deltagande av firande av nationaldagen/Svenska Flaggans dag i Hembygdsparken. 1. Fanförare kaptenen Peter Arvell. 2. Fanförare fanriken Ann-Katrin Niwong.

Kampen var hård och mycket trevlig tyckte alla inblandade.

I månaden inledning 7.-8. maj genomförde regementsstabens ett två dagars planeringsarbete inför ingående i den nya organisationen. Arbetet skedde under mycket trivsamma former och med ett gott resultat. Lennart Arvell hade frivilligt ställt sitt fritidshus i Skälderviken till förfogande för denna RIA.

Den 4. maj firade vi en 100-åring och sekreteraren representerade både regementet och kamratföreningen, vi till T 2 100 års firade.

Juni

Bataljonen började månaden med planläggningsvecka och den 10. juni ryckte årets plutonsbefälvärpliktiga (PB-vpl) in.

Den 24. juni ryckte ca 100 medicinvärpliktiga in, detta var en vanligt stor omgång.

Mellan den 3. och 14. juni genomfördes en armédrivmedelskurs vid T 4.

20. juni var inte T 4 sig likt, nu skulle den stora omorganiseringen med ceremonierske. Dagen slutade med kamratföreningens årsmöte där vi valde ny ordförande och styrelse. Överstelöjtnanten Torsten Hansén valdes till ny ordförande och avgående ordföranden överste Bengt Yman valdes till hederstmedlem.

1. juli avåt vi gemensamt på sedvanligt sätt.

På eftermiddagen skedde ceremonien då som en symbolisk handling T 4 fana överlämnades av översten Bengt Yman till överstelöjtnanten Torsten Hansén chef för Skånska trängbataljonen och därefter anmälde sig chefen för Skånska trängbataljonen för regementschefen för Skånska dragonregementet, 1 och med denna symboliska ceremoni ingår numera T 4 som en enhet i P 2.

Juli

Juli är semestermånad men visst pågår verksamhet vid bataljonen och regementet. Från och med 1. juli ingår Trängbataljonen i P 2 och vår regementschef heter översten Jan Bergström, vår regementschef är även ständig medlem i Skånska trängbataljonens kamratförening.

Augusti

Aven augusti månad präglas av semester men verksamheten ökar i och med gruppbevärvärpliktigas intryckning 5. augusti. Intryckningen sker som vanligt vid trängbataljonen med en intryckningsövning på tre dagar. Denna typ av intryckning har visat sig vara bra och skapar en bra start inför den kommande utbildningen.

Den 23. augusti var det reservofficersexamen vid Inf OHS i Halmstad. Regementet hade fyra elever som blev utexaminerade, tre träng och en pansar. Dessa elever hade skött sig med den åran de tillhörde samtliga täten i sin avdelning.

September

Verksamheten rullar på med den ena utredningen efter den andra. Den stora frågan denna månad är en fortsättning på det som startade i augusti OB 92. Hur skall armén i södra Sverige se ut? Enligt ett tidigare förslag skall P 6 läggas ner, och förverksamheten flyttas till P 2. MB gav regementet i uppdrag att utreda olika alternativ och kostnadsberäkna dessa.

Den 20. september genomförde vi vårt höstmöte med Kamratföreningen. Programmet startade på förmiddagen med kaffe och fralla i mass Trängaren, därefter földe ett kort sammanträde. Det var över 40 medlemmar som hade möjlighet att ställa upp, bland dessa var vår f.d regementschef överste Folke Nordström med maka.

Efter sammanträdet åkte vi till gamla T 4 för att se vilken verksamhet som nu bedrivs där. Direktör Sune Fyrner vd för Huven AB som förvaltar och äger delar av området förevisade ombyggnationer m.m.



T 4 befall i väntan på militärbefälhavarens ankomst.

Detta besök blev mycket uppskattat, det var många minnen som väcktes till liv när vi gick igenom kasernerna. Virgin, von Heideman och sist men inte minst kanslihuset.

Nästa besök blev Norra Skånes nya tidningshus, som ligger inom T 4 gamla område jämnsides med Verumsgården, utmed Markarydsvägen. Besöket blev mycket uppskattat även här, där vi fick se hur en modern tidning framställs. Chef-

redaktören Axel Wahlqvist och andre redaktören Billy Bengtsson guidade oss runt på ett mycket trevligt och intressant sätt. Sista punkt på besöket blev en kort titt på vårt museum, allt för kort tyckte många, men våra maga längjade efter kamratmåltiden.

Kamratmåltiden spisade vi i personalmatsalen och som alltid hade husmor Yvonne Klasson med medarbetare lyckats på ett förtrollande sätt. Vid måltiden avtacka-

des en gammal T4:ing löjtnanten Sten Sture Larsson, vilken gick i pension 1. oktober i år. Översten Folke Nordström tackade för ett trevligt ordnat höstmöte och den mycket goda måltiden.

Finalen på september månad blev den obligatoriska nattorienteringen, som genomfördes i hällande regn. Men som alltid var humöret på toppen bland deltagarna.



Chefen för P 2, översten Jan Bergström hälsar T 4 välkommen till ingående i P 2.



Expert i Hässleholm AB

Fryholmsgatan 6, HÄSSLEHOLM
Telefon 0451-804 00

Snabba besked om hur mycket pengar
du har på dina konton.

Kom in så snart du vill! Dina rörlighetslösiga konton.



Klingströms Plåt i Hässleholm AB

REKOMMENDERAS

Innehavare:
ROLF SVENSSON och LARS GUSTAFSSON

Idrottsvägen 6 • Hässleholm • Telefon 0451-103 25



GLASÖGON KONTAKTLINSER

Rolf Hedlund

Leg. optiker

Nytorget, Hässleholm
Telefon 0451-157 77

*Smakfulla binderier
och arrangemang*

Iris Blommor AB
ANN-MARGRETH och ROLF SWÄRDH
interflora Nytorget TELEFON 0451-102 17